

SUPERIOR COURT OF ARIZONA IN MARICOPA COUNTY

(TRIBUNAL SUPERIOR DE ARIZONA EN EL CONDADO DE MARICOPA)

SELF SERVICE CENTER REQUEST FOR COURT FORMS AND/OR INFORMATION

(SOLICITUD DE FORMULARIOS DEL TRIBUNAL O INFORMACIÓN DEL CENTRO DE AUTOSERVICIO)

Date(Fecha:) _____



The form(s) you have requested **is/are** available through this Court. Please be aware that these forms are designed for use **in the State of Arizona ONLY**. Here are the different ways to get the form(s) you need:
(Los formularios que usted ha solicitado **están** disponibles en este Tribunal. Tome en cuenta que estos formularios están diseñados para usarse **SÓLO en el estado de Arizona**. Estas son las formas en que puede conseguir los formularios necesarios:)

In Person

(En persona)

Fee: \$5.00 per procedural step requested. The Superior Court of Arizona in Maricopa County has four (4) Self-Service Center sites at the following locations:

Honorarios: \$5,00 por paso procesal requerido. El Tribunal Superior de Arizona en el Condado de Maricopa tiene seis (6) Centros de autoservicio en las siguientes localidades:)

*** Downtown Phoenix**

101 W. Jefferson,
1st Floor,
Mon - Fri, 8am - 5pm

***North Phoenix**

18380 N. 40th St.
Mon - Fri, 8am - 5pm

***Mesa**

222 E. Javelina
Law Library
Mon - Fri, 8am - 5pm

***Surprise**

14264 W. Tierra Buena Ln
Mon - Fri, 8:00 am - 5pm

By Mail

(Por correo)

Fee: \$5.00 postage and handling per order - PLUS the amount indicated in the brackets for EACH procedure (packet) requested. PACKETS ARE NOT FREE THEY MUST BE PAID FOR EVEN IF YOU QUALIFY FOR WAIVER OR DEFERRAL OF FEES.

Send check or money order - for the **exact amount** - made payable to **Clerk of Superior Court**. Postage and Handling Fee is authorized by Arizona law (A.R.S. 12-284 A(g)). Please mail the payment to:

(Honorarios: \$5,00 de franqueo y manejo por orden, **ADEMÁS de la cantidad indicada entre paréntesis por cada procedimiento (paquete) solicitado**. Envíe cheque u orden de pago -por la cantidad exacta- pagadero a **Clerk of Superior Court**. Los honorarios por franqueo y manejo están autorizados por la ley de Arizona (A.R.S. 12-284 A(g)). Favor de enviar por correo el pago a:)

**Superior Court of Arizona
Attn.: Self-Service Center
101 West Jefferson, 1st floor
Phoenix, AZ 85003**

Delivery could take 2 - 3 weeks (This includes internal processing and postal delivery time). If you find the procedure(s) you want, please check the appropriate box(es) on the following pages and submit the correct fees. **(PLEASE NOTE: If fees are not sent with the order, your form will be returned to you).** The following pages **must** be filled out according to the instructions to make sure that you receive the materials you need.

(El envío puede tardar de 2 a 3 semanas (Esto incluye el tiempo de procesamiento interno y de entrega por correo). Cuando localice el procedimiento que desee, favor de marcar la casilla correspondiente en las siguientes dos páginas y enviar los honorarios correctos. **(TOME NOTA: Si no envía los honorarios junto con el pedido, se le devolverá el formulario.)** Debe llenar las siguientes páginas de acuerdo con las instrucciones para asegurarse de recibir los materiales que necesite.)

By Internet

Fee: NONE if you download the forms from the Self-Service Center Internet Homepage at: <http://www.superiorcourt.maricopa.gov/SuperiorCourt/Self-ServiceCenter/index.asp>. This site is available 24 hours a day, 7 days a week.

(Por Internet Honorarios: NINGUNO si usted descarga los formularios de la página Web del Centro de autoservicio en: <http://www.superiorcourt.maricopa.gov/ssc/sschome.html>. Este sitio está disponible las 24 horas del día, los 7 días de la semana)

Name: _____ Mailing Address: _____

☐

The form(s) you have requested is (are) NOT available through this Court.

*(Los formularios que usted ha solicitado **NO están disponibles** en este tribunal.)*

You may want to:

(Usted puede hacer lo siguiente:)

☐

Check the Maricopa County Superior Court Law Library located at 101 W.

Jefferson, Phoenix.

(Consultar las bibliotecas jurídicas tribunal Superior del Condado de Maricopa situadas en 101 W. Jefferson, Phoenix.)

☐

Look in the Yellow Pages under "Legal Forms".

(Consultar en la Sección Amarilla, en "Formularios legales".)

☐

Consult with a lawyer. The Self-Service Center has a list of lawyers who are willing to help people who represent themselves. Call (602) 506-SELF, and press 3 for more information. This list is also available at the Internet site listed above.

(Consultar a un abogado. El Centro de autoservicio tiene una lista de abogados que están dispuestos a ayudar a las personas que se representan a sí mismas. Llame al (602) 506-SELF y oprima 3 para pedir información. Esta lista también está disponible en el sitio Web mencionado anteriormente.)

☐

Contact Community Information & Referral Services at (602) 263-8856 to learn about other services in the community that may be able to help you.

(Comuníquese a Servicios de Información Comunitaria y Referencias, al (602) 263-8856 para enterarse de otros servicios de la comunidad que puedan ayudarle.)

☐

Other

(Otros:)

Read each selection **carefully** and check the appropriate box(es). The fee(s) for each selection is/are located next to your selection(s) in []. **There are NO REFUNDS.** *(No hay devolución alguna)*

(Lea cuidadosamente cada sección y marque las casillas correspondientes. Los honorarios por cada selección están indicados al lado, entre paréntesis cuadrados ([]). (No hay devolución alguna).)

If you want to receive your packets immediately, add up all the fees for the packets you have requested, include

\$5.00 to cover postage and handling of the packets, and make your check payable to the **Clerk of Superior Court** for the full amount and mail this form along with your check to the address shown on the first page.

*(Si desea recibir los paquetes de inmediato, sume todos los honorarios de los paquetes solicitados, agregue **\$5,00 para pagar el franqueo y manejo** y haga el cheque pagadero a **Clerk of Superior Court** por esa suma; envíe este formulario junto con el cheque a una de las direcciones indicadas en la primera página.)*

Please mark the correct service packet on page 5

*(Asegúrese de marcar las casillas servicios **CORRECTOS** P.5)*

Name: _____ Mailing Address: _____

Family Court in Maricopa County (Formerly known as Domestic Relations)
(Tribunal de familia del Condado de Maricopa (llamado anteriormente Relaciones Domésticas))

To Get the First Order—Read selections CAREFULLY and make sure to check the CORRECT box(es)
(Para obtener el primer pedido –Lea CUIDADOSAMENTE las selecciones y asegúrese de marcar las casillas CORRECTAS.)

Divorce (Non-Covenant Marriage Only) (Divorcio (sólo matrimonio no pactado)) ☐ with Children \$5 (con hijos [\$15]) ☐ without children \$5 (sin hijos [\$15]) ☐ You want Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales [\$5]) ☐ You want Emergency Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales de emergencia [\$5]) ☐ You want to respond to a divorce only \$5 (Sólo quiere responder a un divorcio) ☐ with Children \$5 (con hijos [\$5]) ☐ without Children \$5 (sin hijos [\$5]) ☐ Get Default Decree (DECRETO INCUMPLIMIENTO) ☐ with Children \$5 (con hijos [\$5]) ☐ without Children \$5 (sin hijos [\$5]) ☐ Get Divorce by Consent Stipulation (DECRETO POR COMÚN ACUERDO PARA DIVORCIO O SEPARACION LEGAL PARA UN MATRIMONIO NO PACTADO [\$5]) ☐ with Children \$5 (con hijos [\$5]) ☐ without Children \$5 (sin hijos [\$5]) ☐ Get Support Only (Sólo obtener manutención [\$10]) ☐ You want Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales [\$5]) ☐ Get Custody, Parenting Time (Visitation) & Support \$5 (Obtener custodia, tiempo con el padre o la madre (visitas) y manutención [\$15]) ☐ You want Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales [\$5]) ☐ You want Emergency Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales de emergencia [\$5]) ☐ You want to respond only \$5 (Sólo quiere responder [\$5])	Legal Separation (Non-Covenant Marriage Only) (Separación legal (sólo matrimonio no pactado)) ☐ with Children \$5 (con hijos [\$15]) ☐ without Children \$5 (sin hijos [\$15]) ☐ You want Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales [\$5]) ☐ You want Emergency Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales de emergencia [\$5]) ☐ You want to respond to a Legal Separation only \$5 (Sólo quiere responder a una separación legal) ☐ with Children \$5 (con hijos [\$5]) ☐ without Children \$5 (sin hijos [\$5])	☐ Get Voluntary Paternity only \$5 (Sólo obtener paternidad voluntaria [\$5]) ☐ Voluntary Paternity Mother Married \$5 Paternidad Voluntaria – Madre Casada [\$5] ☐ Stipulation to File Consent Decree \$5 (Estipulación para presentar un Decreto de común acuerdo [\$5]) ☐ Get Paternity with Custody, Parenting Time (Visitation) & Support \$5 (Obtener paternidad con custodia, tiempo con el padre o la madre (visitas) y manutención [\$15]) ☐ You want Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales [\$5]) ☐ You want Emergency Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales de emergencia [\$5]) ☐ You want to respond only \$5 (Sólo quiere responder [\$5]) ☐ Get Parenting Time (Visitation) only \$5 (Sólo obtener tiempo con el padre o la madre (visitas) [\$15]) ☐ You want Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales [\$5]) ☐ You want Emergency Temporary Orders too \$5 (También quiere órdenes temporales de emergencia [\$5]) ☐ You want to respond only \$5 (Sólo quiere responder [\$5]) ☐ Get Grandparent Visitation only \$5 (Sólo obtener tiempo para los abuelos (visitas) [\$15]) ☐ You want to respond to Grandparent Visitation Petition only \$5 (Sólo quiere responder a una solicitud de tiempo para los abuelos (visitas) [\$5])
Mediation ☐ You want to request Pre-Decree Mediation \$5 (También quiere Mediación antes del decreto) [\$5] ☐ (If You want to request Post-Decree Mediation see p 3) \$5 (También quiere Mediación posterior al decreto p.3) [\$5]		
SELECT THE SERVICE PACKET YOU NEED IN ORDER TO PROCEED WITH YOUR COURT CASE <i>Seleccione el paquete de servicio que necesita para proceder con su caso en la corte</i>		

Please mark the correct service packet on page 5
(Asegúrese de marcar las casillas servicios CORRECTOS P.5)

Name: _____ Mailing Address: _____

To Change or Stop An Order That is <u>ALREADY</u> in Existence <i>(Para cambiar o detener una orden que <u>YA EXISTE</u>)</i>		
Child Support Only (Sólo manutención de menores) ☐ Change An Existing Order About Child Support (Simplified) (Request this if the Change is 15% <u>or more</u> of the amount already being paid OR to Assign or Change Responsibility for Medical Insurance \$5 (Cambiar una orden existente sobre manutención de menores (simplificada). <i>(Solicite ésta sólo si el cambio es de 15% o más de la cantidad que ya se esté pagand)</i> O Para asignar o cambiar responsabilidad para el seguro médico [\$5]) ☐ You object to the change requested \$5 (Usted ojeta el cambio solicitado) [\$5] ☐ Change An Existing Order About Support (Standard) (Due to Continuing Change in Circumstances) \$5 (Cambiar una orden existente sobre manutención de menores porque ha habido un substancial y un cambio de continuación en sus circunstancias) [\$5]) ☐ Change an Existing Order about Spousal Maintenance (Support) due to Continuing Change in Circumstances \$5 (Cambiar una orden existente sobre Manutencion del/de la conyuge de continuación en sus circunstancia [\$5])	Custody, Parenting Time (Visitation) & Support (Custodia, tiempo con el padre o la madre (visitas) y manutención) ☐ Change An Existing Order for Custody, Parenting Time (Visitation) and Support (Check here only if the parties disagree) \$10 (Cambiar una orden existente sobre custodia, tiempo con el padre o la madre (visitas) y manutención de menores (Marque aquí sólo si las partes no están de acuerdo) [\$10]) ☐ Check here only if both parties agree about the change \$5 (Marque aquí si ambas partes están de acuerdo con el cambio [\$5]) ☐ You want an Emergency Change \$5 (También quiere un cambio de emergencia [\$5])	Parenting Time (Visitation) Only (Sólo tiempo con el padre o la madre (visitas)) ☐ Change An Existing Order About Parenting Time (Visitation) (Choose this packet ONLY if parties DISAGREE) \$10 (Cambiar una orden existente sobre tiempo con el padre o la madre (visitas) (Elija este paquete SÓLO si las partes NO ESTÁN DE ACUERDO) [\$10]) ☐ Check here ONLY if both parties AGREE about the change \$5 (Marque aquí si SÓLO si ambas partes están de acuerdo con el cambio [\$5]) ☐ You want an Emergency change too \$5 (También quiere un cambio de emergencia [\$5]) Mediation ☐ You want to request Post-Decree Mediation \$5 (También quiere Mediación posterior al decreto) [\$5]
Please mark the correct service packet on page 5 (Asegúrese de marcar las casillas servicios CORRECTOS P.5)		

Income Withholding Order <i>(Orden de retención de ingresos)</i>	To Make Someone <u>OBEY</u> An Order That is <u>ALREADY</u> in Existence <i>(Para hacer que alguien obedezca una orden que <u>YA EXISTA</u>)</i>	
To Change or Stop An Existing Income Withholding Order ☐ (Check ONLY if parties DISAGREE) \$5 (Cambiar o detener una orden existente retención de ingresos (Marque aquí SÓLO si las partes NO ESTÁN DE ACUERDO) [\$5]) ☐ Check ONLY if both parties AGREE to Change an Existing Income Withholding Order \$5 (Marque aquí si SÓLO si ambas partes están de acuerdo en cambiar una orden existente retención de ingresos [\$5]) ☐ Check here ONLY if both parties AGREE to Stop an Existing Income Withholding Order \$5 (Marque aquí si SÓLO si ambas partes están de acuerdo en detener la orden existente retención de ingresos [\$5]) ☐ Check here if you OBJECT to a change being requested [\$5] (Marque aquí su usted OBJETA el cambio solicitado [\$5])	☐ Make Someone Obey An Existing Order About Support Payments, \$5 (Hacer que alguien obedezca una orden existente custodia o tiempo con el padre o la madre (visitas) [\$5]) ☐ Make Someone Obey An Existing Order About Custody and/or Parenting Time(Visitation) \$5 (Hacer que alguien obedezca una orden existente TIEMPO CON LOS PADRES [VISITAS]) [\$5])	☐ Make Someone Obey An Existing Order About Property Division \$5 (Hacer que alguien obedezca una orden existente sobre división de bienes [\$5]) ☐ Income Withholding Order Without Notice \$5 <i>Orden de retención de ingresos ex parte [\$5]</i> ☐ You want to Request a Hearing on an Income Withholding Order Without Notice \$5 (Sólo quiere "Solicitud de audiencia sobre Orden de retención de ingresos ex parte") [\$5] ☐ Enforce Custody Determination \$5 (Hacer Cumplir la Orden de Custodia) [\$5])
Please mark the correct service packet on page 5 (Asegúrese de marcar las casillas servicios CORRECTOS P.5)		

Probate (Guardianship/Conservatorship/Small Estate Transfers)/Mental Health <i>(Testamentaria (tutela/curaduría/transferencia de patrimonios pequeños)/Salud mental)</i> (No separate Service Packets are needed for these court actions) <i>(No se requieren series de documentos separadas para estas acciones del tribunal)</i>		
Get Guardianship Only <i>(Obtener sólo tutela)</i> ☐ For an adult <i>(De un adulto [\$20])</i> ☐ You want Temporary Orders <i>(También quiere órdenes temporales [\$5])</i>	Get Conservatorship Only <i>(Obtener sólo curaduría)</i> ☐ For a minor \$20 <i>(De un menor [\$20])</i> ☐ For an adult \$20 <i>(De un adulto [\$20])</i> ☐ You want Temporary Orders \$5 <i>(También quiere órdenes temporales [\$5])</i>	Get Guardianship and Conservatorship <i>Obtener tutela y curaduría</i> ☐ For a minor \$20 <i>(De un menor [\$20])</i> ☐ For an adult \$20 <i>(De un adulto [\$20])</i> ☐ You want Temporary Orders \$5 <i>(También quiere órdenes temporales [\$5])</i>
Maintain or End a Guardianship and/or a Conservatorship <i>(Mantener o terminar una tutela o una curaduría)</i> ☐ You need forms for the annual accounting \$10 <i>(Necesita formularios para la contabilidad anual [\$10])</i> ☐ You need forms for the annual report of guardian \$5 <i>(Necesita formularios para informe anual de tutor [\$5])</i> ☐ You only need to release the restricted funds of a minor \$5 <i>(Sólo necesita liberar los fondos restringidos de un menor [\$5])</i> ☐ You need forms to end a guardianship/conservatorship for a minor only and release restricted funds \$5 <i>(Sólo necesita formularios para terminar la tutela o curaduría de un menor y liberar fondos restringidos [\$5])</i>	Object to Guardianship AND/OR Conservatorship <i>(Objetar la tutela y curaduría de un menor)</i> ☐ Object to Guardianship of Minor \$5 <i>(Objetar la tutela de un menor [\$5])</i> ☐ Object to Conservatorship of Minor \$5 <i>(Objetar la curaduría de un menor [\$5])</i> ☐ Object to Guardianship AND Conservatorship of Minor \$5 <i>(Objetar la tutela y curaduría de un menor [\$5])</i> ☐ Object to Guardianship AND/OR Conservatorship of Adult \$5 <i>(Objetar la tutela y/o curaduría de un menor [\$5])</i>	Informal Probate <i>(Testamentarias sin formalidad)</i> ☐ Get the informal appointment of a Personal Representative when a person dies \$20 <i>(Obtener la designación informal de un representante personal a la muerte de una persona [\$20])</i> ☐ You only need a Closing Statement \$5 <i>(Sólo necesita una declaración de cierre [\$5])</i> ☐ You have a Claim Against the Estate \$5 <i>(Tiene una demanda sobre el patrimonio [\$5])</i> ☐ You want to object to an appointment and request a formal proceeding \$5 <i>(Quiere objetar la designación y solicitar un procedimiento formal [\$5])</i> ☐ Transfer Property of a Small Estate When a Person Dies \$5 <i>(Transferir la propiedad de un patrimonio pequeño a la muerte de la persona [\$5])</i> ☐ Appointment of Special Administrator for Funeral Arrangements \$5 <i>(Solicitud de nombramiento de emergencia de un "administrador especial" para arreglos funerarios) [\$5]</i>
Other Materials You May Want or Need to File Your Papers <i>(Otros materiales que puede querer o necesitar para presentar los documentos)</i> Please mark the correct service packet needed) <i>(Asegúrese de marcar las casillas servicios CORRECTOS)</i>		Service Information <i>(Información de servicios)</i>
☐ You want to know how much the other party makes at work in order to calculate Child Support. \$5 <i>(Quiere saber cuanto gana la otra parte para calcular la manutención de menores [\$5])</i> ☐ Update your address with the court [FREE] <i>(Actualizar su dirección ante el tribunal [gratis])</i> ☐ Request for Protected Address [FREE] <i>(Solicitud de Dirección Protegida [gratis])</i> Guidelines (Pautas) ☐ Child Support Guidelines \$5 <i>(Pautas de manutención de menores [\$5])</i> ☐ Parenting Time (Visitation) Guidelines \$5 <i>(Pautas para el tiempo con el padre o la madre (visitas) [\$5])</i> ☐ Model Parenting Time Guidelines Booklet \$5 <i>(Ejemplo pautas para el tiempo con el padre o la madre (visitas) folleto [\$5])</i> ☐ Subpoena Evidence or Witnesses \$5 <i>(CITATORIO) [\$5]</i>	☐ Trial Preparation Only \$5 <i>(Preparación del juicio [\$5])</i> ☐ Deferral of Fees [FREE] <i>(Aplazamiento de honorarios por presentación o servicio [gratis])</i> ☐ Further Deferral of Fees (FREE) <i>ADICIONAL O EXENCIÓN DE HONORARIOS o COSTES (gratis)</i> Conciliation Services <i>(Servicios de conciliación)</i> ☐ You want to request Mediation \$5 Pre Decree see page 3 Post Decree see page 4 <i>(También quiere Mediation antes del decreto p.3 o Mediation posterior al decreto p.4)</i> ☐ Conciliation Counseling FREE <i>(Asesoría de conciliación) (gratis)</i>	If you decide to have the Sheriff or a private process server serve papers to the other party, you MAY NOT NEED the service packet. Some Sheriff Departments and Process Servers use their OWN forms rather than the forms in the Service Packet <i>(Si sabe que va a hacer entregar documentos por medio del Departamento del Alguacil (Sheriff) o de un notificador en el Condado de Maricopa y usted no necesita información otros métodos de notificación, tanto el Alguacil (Sheriff) como los notificadores tendrán sus propios formularios y usted no requerirá el paquete para la Notificación)</i> ☐ Serve the Other Party Papers in your case \$5 <i>(Notificación de documentos judiciales casos civiles Y de lo familiar solamente) [\$5]</i> ☐ You Need More Time to Serve \$5 <i>(Necesita más tiempo para notificar) [\$5]</i>

Name: _____ Mailing Address: _____

Juvenile (Menores) Please mark the correct service packet needed on page 5 (Asegúrese de marcar las casillas servicios CORRECTOS P.5)	State Property Tax Appeal <i>(Apelación al impuesto predial estatal)</i> (No separate Service Packets are needed for these court actions) (No se requieren series de documentos separadas para estas acciones del tribunal)	Name Change (Cambio de nombre) (No separate Service Packets are needed for these court actions) (No se requieren series de documentos separadas para estas acciones del tribunal)
☐ Dependency \$5 ☐ Service \$5 <i>(servicios)</i> <i>(Dependientes [\$5])</i> ☐ Emancipation \$5 ☐ Service \$5 <i>(servicios)</i> <i>(Emancipación) [\$5]</i> ☐ Respond to Emancipation (no service needed) <i>(Respuesta de Emancipación) (no servicio) [\$5]</i> ☐ Petition for Destruction of Juvenile Records \$0 <i>(Petición para la Destrucción de Registros de Delincuencia) [\$0]</i> ☐ Object to Assessment of Juvenile Placement costs \$0 <i>(OBJECCIÓN CUOTA POR COLOCACIÓN RESIDENCIAL MENOR) [\$0]</i> ☐ Terminate Parental Rights (Severance) \$5 <i>(PETITION PARA LA CANCELACIÓN DE LA RELACIÓN PADRE-HIJO)(ANULACIÓN de la PATRIA POTESTAD) [\$5]</i> Juvenile Guardianship ☐ Guardianship (Includes Service) \$5 <i>(TUTELA) [\$15])(incluye el servicio)</i> ☐ Temporary Guardianship \$5 <i>(tutela temporal de menores) [\$5]</i> ☐ Plus Service \$5 <i>(más el servicio) [\$5]</i> ☐ Discharge Juvenile Guardianship \$5 <i>(Para liberar o terminar tutela) [\$5]</i> ☐ Plus Service \$5 <i>(el servicio) [\$5]</i>	☐ To file a small claims property tax appeal \$5 <i>(Para presentar una apelación por impuesto predial de reclamaciones pequeñas [\$5])</i>	☐ To file for name change for adult without minor child(ren) \$5 <i>(Para solicitar el cambio de nombre de un adulto sin hijos menores [\$5])</i> ☐ To file for name change for adult with minor child(ren) \$5 <i>(Para solicitar el cambio de nombre de un adulto con hijos menores [\$5])</i> ☐ To file for name change for a minor child \$5 <i>(Para solicitar el cambio de nombre de un hijo menor [\$5])</i> ☐ To file for name change for a family \$5 <i>(Para solicitar el cambio de nombre de una familia [\$5])</i>
☐ Amend (Correct) Marriage License issued in Maricopa County \$5 (No separate service packet needed) <i>(Corregir un error en la licencia de matrimonio emitida en el Condado de Maricopa [\$5])</i>	Excess Proceeds Refund (Reembolso de dinero) ☐ To file for Refund of Excess Proceeds \$5 <i>(Para solicitar reembolso de dinero) [\$5]</i>	Amend Birth Certificate <i>(Modificar el acta de nacimiento)</i>
	Power of Attorney (PODER LEGAL)	☐ Amend birth certificate for adult \$5 <i>(Modificar el acta de nacimiento para adultos) [\$5]</i> ☐ Amend birth certificate for minor \$5 <i>(Modificar el acta de nacimiento para UN MEINOR [\$5])</i>
	☐ General Power of Attorney \$5 <i>(Poder Legal General) [\$5]</i> ☐ Special Power of Attorney \$5 <i>(Poder Legal Especial) [\$5]</i> ☐ Parental Power of Attorney \$5 <i>(Poder Legal Paternal) [\$5]</i> ☐ Revocation of Power of Attorney \$5 <i>(Revocación de Poder Legal) [\$5]</i>	Apply for Delayed Birth Certificate
		☐ Apply for Delayed Birth Certificate \$5 <i>(PETICIÓN PARA UNA DEMORADO CERTIFICADO) [\$5]</i> ☐ Designate Class 6 Undesignated Felony to Misdemeanor \$5 <i>(DESIGNAR UN DELITO GRAVE DE CLASE 6 NO DESIGNADO COMO UN DELITO MENOR)[\$5]</i> (No separate Service Packets are needed for these court actions)

NOTICE: You may request that the “filing fees” and “sheriff service fees” be deferred if you do not have the money to pay them now. You will be required to fill out a financial affidavit and verify your financial situation in order to qualify for this deferral.

(AVISO: Usted podrá solicitar una prórroga de las “cuotas procesales” y de las “cuotas de notificación por el alguacil (sheriff)” si no tiene el dinero para pagarlas en este momento. Usted tendrá que llenar una declaración jurada financiera y verificar su situación financiera para ser elegible para esta prórroga.)

☐ Check here if you have not yet completed a Deferral Packet, and want one sent to you. This deferral packet covers filing fees and service of papers by Sheriff Only - NOT PRIVATE PROCESS SERVERS.

(Marque aquí si todavía no ha completado la serie de documentos para la prórroga y desea que se le envíe la serie. Esta serie de documentos para la prórroga cubre las cuotas procesales y la entrega de documentos por el alguacil (sheriff) solamente, NO CUBRE A LOS NOTIFICADORES PRIVADOS.)

****This packet is FREE but there is a \$26 filing fee effective Feb. 6, 2009 to file the deferral packet. Other packets costing \$5.00 each, (PLUS \$5.00 shipping and handling fees) and private process server fees must be paid for even if you qualify to have service by the Sheriff's Dept. and Clerk of Court filing fees deferred.**

*(**Esta serie de documentos es GRATIS, pero a partir del 6 de febrero del año 2009 habrá una cuota procesal de \$26 para la presentación de los documentos de prórroga. Será necesario pagar por otras series de documentos por un valor de \$5.00 cada una (MÁS \$5.00 por gastos de envío) y las cuotas de notificación por notificador privado, inclusive si usted es elegible para la prórroga de las cuotas procesales de la Secretaría del Tribunal y notificación por el departamento del alguacil (Sheriff)).*

Did you remember to mark the type of service packet you need to serve the other party their papers? (see pg 5).

(¿Se acordó de marcar el tipo de serie de documentos para la notificación que necesita para entregar documentos a la otra parte?) (remítase a la página 5).)